

الدرس الخامس

مصطلحات قانونية السداسي الثاني

Droit administratif

Organisation administrative

⊙ Administration d'Etat

Constituée par l'administration centrale (الإدارة المركزية) et, par ce qui forme l'administration territoriale.

اللامركزية

Déconcentration

Décentralisation

اللامركزية

⊙ Administration territoriale

Les prolongements territoriaux de l'administration centrale par ces représentants (Agents d'autorité et les services extérieurs des différentes administrations centrales (délégations au niveau régional ou préfectorales ou locales

Administration locale de proximité

⊙ Les collectivités locales

les régions, les préfectures et les provinces et les communes

Selon la nouvelle constitution de 2011 « les collectivités territoriales »

Le service public

Secteur privé :

القطاع الخاص:

مجموع الأنشطة التي تتولاها المبادرة الخاصة سواء كانت تجارية, صناعية أو مهنية حرة أو غيرها.

Secteur public et :

القطاع الشبه العمومي

semi- public

هي وحدات اقتصادية في الغالب تأخذ شكل مقاولات عمومية

وهذه الأخيرة قد تكون مؤسسات عمومية ذات طابع تجاري أو صناعي
أو شركات عامة أو شركات اقتصاد مختلط.

Usager du service public :

المنتفع من المرفق العام:

هو المتعامل مع المرفق العام.

ويسمى أحيانا المدار (Administré) نسبة إلى الإدارة.

- ⊙ Les modes de gestion des services publics communaux
- ⊙ Secteur privé
- ⊙ القطاع الخاص
- ⊙ Secteur public
- ⊙ القطاع
- ⊙ semi- public
- ⊙ الشبه عمومي
- ⊙ gestion déléguée
- ⊙

Fonction publique

الوظيفة العمومية

- ⊙ Nomination (recrutement)
- ⊙ التعيين / التسمية
- ⊙ La titularisation :
- ⊙ الترسيم
- ⊙ La formation :
- ⊙

- ⊙ **Les stages :**
- ⊙
- ⊙ **La formation permanente :**
- ⊙ la formation continu
- ⊙ **La formation par les écoles et instituts :**
- ⊙ **Titularisation :**
- ⊙ **Les agents publics non titulaires :**
- ⊙ **Les fonctionnaires stagiaires :**
- ⊙ **L'avancement :**
- ⊙
- ⊙ **L'avancement d'échelon :**
- ⊙
- ⊙ **L'avancement de grade / classe :**
- ⊙
- ⊙ **La sortie du service :**
- ⊙ مغادرة الوظيفة
- ⊙ **La démission :**
- ⊙
- ⊙ **Le licenciement :**
- ⊙
- ⊙ **La retraite :**
- ⊙

القضاء الإداري La justice administrative

- ⊙ **اختصاص/مادي أو مكاني: Compétence/matérielle ou territoriale**
- ⊙ **قضاء الإلغاء Contentieux de l'annulation**
- ⊙ **قضاء التعويض Contentieux de l'indemnité**

● عقد إداري

Contrat administratif

● Hiérarchie administrative

تدرج إداري أو تسلسل إداري

Organigramme الهيكل التنظيمي

● Droit d'agir en justice:

● L'intérêt

● La capacité

● Qualité

● شروط التقاضي أو حق المقاضاة:

● - الدعوى و ليس الدعوة

● - 1- المصلحة

● - 2- الأهلية

● 3 - الصفة -

● الاجتهاد القضائي La jurisprudence

● L'arrêt

● jugement

● Ordonnance

● Appel استئناف

● Cassation

● Rejet

● Recevabilité

● القبول

● Cour de cassation

● Motiver

◎ تمرين / تدريب

أكتب بالعربية والفرنسية أصناف الوزراء بالمغرب؟

Les ministres (ministères) au Maroc

الوزراء والوزارات في المغرب

1- رئيس الحكومة

Chef du gouvernement

2-

3-.....

4-.....

Reliez les deux colonnes :

صل كل مصطلح بما يناسبه

السلطة الرئاسية	La police administrative
اللاتركيز	Le contrat administratif
النظام العام	Décentralisation
اللامركزية	Déconcentration administrative
السكنية العامة	L'ordre public
الوصاية	La salubrité publique
تفويض السلطة أو الاختصاص	La sécurité publique
تفويض التوقيع	La tranquillité publique
الصحة العامة	La tutelle
الشرطة الإدارية	Le pouvoir hiérarchique

تسيير المرافق العمومية

العقد الإداري

La délégation du pouvoir

La délégation de la signature